

Ordinanza sulla navigazione nelle acque svizzere (Ordinanza sulla navigazione interna, ONI)

Norme tecniche per imbarcazioni sportive, imbarcazioni sportive parzialmente completate e componenti

Ai sensi dell'articolo 148g dell'ordinanza dell'8 novembre 1978 sulla navigazione nelle acque svizzere (Ordinanza sulla navigazione interna, RS 747.201.1) le norme tecniche elencate nell'Allegato sono determinate dall'Ufficio federale dei trasporti, d'intesa con il Segretariato di Stato dell'economia, quali norme tecniche atte a concretizzare i requisiti di sicurezza essenziali per le imbarcazioni sportive, le imbarcazioni sportive parzialmente completate o i loro componenti. Le norme sono state elaborate in seno a comitati tecnici per conto della Commissione europea e dell'EFTA e sono state emanate dal Comitato europeo di normalizzazione (CEN).

Gli elenchi dei titoli delle norme designate e i relativi testi possono essere richiesti al Centro svizzero d'informazioni sulle norme tecniche (switec), Mühlebachstrasse 54, 8008 Zurigo.

10 dicembre 2002

Ufficio federale dei trasporti

Max Friedli

Norme tecniche per imbarcazioni sportive, imbarcazioni sportive parzialmente completate e componenti

Numero	Titolo	Riferimento Gazzetta ufficiale CE
EN ISO 11547:1994	Unità di piccole dimensioni - Dispositivo di protezione contro l'avviamento con asse in presa	C 384/1997
EN ISO 12215-1:2000	Unità di piccole dimensioni - Costruzione dello scafo - Strutture - Parte 1: Materiali: resine termoindurenti, rinforzi vetroso, laminati di riferimento	C 1381/2001
EN 28846:1993	Imbarcazioni da diporto - Impianti elettrici - Protezione contro l'accensione di gas infiammabili circostanti	C 255/1995
EN ISO 28849:1993	Imbarcazioni da diporto - Pompe elettriche di sentina	C 255/1995
EN ISO 7840:1995	Unità di piccole dimensioni - Tubi per combustibili resistenti al fuoco	C 59/1998
EN ISO 8099:2000	Unità di piccole dimensioni - Sistemi di raccolta degli scarichi dei servizi igienici	C 1381/2001
EN ISO 8469:1995	Unità di piccole dimensioni - Tubi per combustibili non resistenti al fuoco	C 59/1998
EN ISO 10133:2000	Unità di piccole dimensioni - Sistemi elettrici - Impianti a bassissima tensione in corrente continua	C 59/2002
EN ISO 13297:2000	Unità di piccole dimensioni - Sistemi elettrici - Impianti a corrente continua	C 59/2002
EN ISO 14946:2001	Unità di piccole dimensioni - Capacità di massimo carico	C 59/2002
EN ISO 10087:1996 / A1:2000	Unità di piccole dimensioni - Identificazione dello scafo - Sistema di codificazione	C 138/2001
EN ISO 9093-1:1997	Unità di piccole dimensioni - Valvole a scafo e passascafi - Parte 1: Costruzione metallica	C 1381/2001
EN ISO 13929:2001	Unità di piccole dimensioni - Agghiaccio timone - Sistema di trasmissione ad ingranaggi	C 59/2002
EN 28847:1989	Imbarcazioni da diporto. Apparecchio di governo. Sistema del tipo a frenello	C 255/1995
EN ISO 10592:1995 / A1:2000	Unità di piccole dimensioni - Sistemi idraulici di governo	C 138/2001
EN ISO 9097:1994 / A1:2000	Unità di piccole dimensioni. Ventilatori elettrici	C 138/2001
EN ISO 8665:1995 / A1 2000	Unità di piccole dimensioni - Motori marini di propulsione e relativi impianti - Misurazioni di potenza e dichiarazioni	C 138/2001
EN ISO 11591:2000	Unità di piccole dimensioni - Campo visivo dalla posizione di guida	C 138/2001
EN ISO 15584:2001	Unità di piccole dimensioni - Motori a benzina entrobordo - Impianti del combustibile e componenti elettriche installati sul motore	C 138/2001

Numero	Titolo	Riferimento Gazzetta ufficiale CE
EN ISO 11105:1997	Unità di piccole dimensioni - Ventilazione dei locali apparato motore benzina e/o dei locali serbatoio benzina	C 384/1997
EN ISO 11592:2001	Unità di piccole dimensioni con scafo di lunghezza minore a 8 m - Determinazione della massima potenza di propulsione	C 138/2001
EN 29775:1993 / A1:2000	Unità di piccole dimensioni. Sistemi di governo comandati a distanza per motori fuoribordo singoli con potenza compresa tra 15 kW e 40 kW	C 138/2001